



ՀԱՆԴԷՍ ԱԶԳԱՅԻՆ

ԹԻՒ 39 Ա. ՏԱՐԻ

1876

ՅՈՒՆՎԱՐ

28

ՉՈՐԵՒՇԱՐԹԻ

ՔԵՕՐԻՒՅ ԳՍՎԿԱՍԸ

Կէչէն սալը կիւնիւ Պէյօղլու սօղրու
 Կօլտա Հաճօ-Բուլօ Բասաժընըն դաբուսու
 էճնիւնտէ Մ. Վէնսան իլէ մատմուաղէլ
 Քաթիք պիւրիպիւրէրինի գարչըլարար :

— Օ միւսիւ Վէնսան, նէրէյէ պէօյլէ
 ուղուրար :

— Վ. ա՛յ, մատմաղէլ Քաթիկ, էքօէլանս
 էֆէնտիմ, այղըրը սօյ պախդիյարըմ սիղլէ-
 րի պուրտա կէօրաիւլիւմէ, պօնժսըր պի-
 ժում :

— Պօնժսըր միւսիւ Վէնսան, նէրէյէ
 պէօյլէ տէրէլման :

— Էֆէնտիմ, կանթ ալմադ իլիւն Պօն-
 մարչէյէ կիտիյօրում :

— Երնէ նէրէյէ կիտէճէքսին աճապա ,

Քրիսթալա մը, Լուքսէնպուրի պալտունա
 մը, Ս. Ղազարա մը . . .

— Եօդ, եօդ, ժամէ, պիլիբսին քի
 էօյլէ աաի եէրլէրէ կիթմէք իլուն շիմաի-
 քի վաղըթտա միւսիւ ճէպիմիղտէն բուխ-
 սաթ ալմայօրուդ, անճադ Աննիկլէրին
 սուարէսինէ կիտիլէճէք տէյու, պիր կանդ-
 ալայըմ տէտիմ :

— Չօդ ալէա, պէնտէնիղտէ սթամբա-
 սը Բարիղտէն եէնի կէլմիլ վէ ամեամ-իլին
 Կարմապտա օլտուղում բանթուֆուն էքսի-
 լէն դանարեա ըէնկի եիւն իրէյինի ալմայա
 կէլտիմ բատտա :

— Օյս՛ չօդ մէմնուն օլտում :

— Տադաթ միւսիւ Վէնսան, Աննիկլէ-
 րին սուարէսի հանկը ազլամ տըր :

— Բէրչէմպէ ազլամը, աճապա սիղլէրի

տէ օ սոււաւէտէ կէօրմէք մէսրուրիյէթինէ նայիլ օլապիլէճէքմիյիմ :

— Ինչալլահ , տավէթհամէլէր կէլիւր Իստէ . . .

— Տավէթնամէլէր շիւպհէսիզ , կէլէճէք տիր , վէ էկէր սիլլէր օրատա պուլուն . մաղսա պէնտէնիզին օյնամասը մալհէօռէօզման նամիւմքին օլաճաղ տըր , զիրա նասըլ քի մալիւմիւնիւզ տիւր , տանս վաղթընտա սյաղըմ սայրըսընըն սյաղընա ույմայօր :

— Պաղալըմ ճահա իտէրիզ կէլմէյէ :

— Շիմտիտէն մէրսիլէրիմ :

— Բատըրգուա , անճաղ միւսիւ վէն . սան , պու աղչամ ներէյէ կիթմէք էֆքեա . րընտասընըզ :

— Էֆէնտիմ շիմտիյէ գատար պիր եէր իշիւն գարար վէրմէմիշիզ , Սնտօնիկ իլէ Վիչէն իսանտան տէօնմէյինճէ , ներէյէ կիտէճէյիմիզի պիլէմէմ :

— Էյ պու աղչամըզ օնլարըլա կիտէճէյինիզ մահալի սարֆ ու նաղար իտուպ պիլլէր իլէ պերապէր պուլունմանըզ աճապա իհթիմալտէն տիր :

— Ա վօթու սէուլիս մամաղէլ , ֆաղաթ ներէյէ կիտէճէյիզ :

— Սննիգա տուտունուն էվինէ :

— Սուառէսի մի վար :

— Եօղ , եօղ , ուֆաղ եօլլու պիր էյլէնճէ , կէչէն աղչամ պիզէ կէլտիլէր տէ , քէթէն հէլվասընա քեաղըտ օյնատըզ շու մուգավէլէ իլէ քի , եէնիլէնիլէրին էվինտէ հէլվայը չէվիրէճէյիզ , թալէհ պու եա , օնլար եէնիլտիլէր վէ պու աղչամ Մանուկ ախպար իլէ տավէթ իթտիլէր քի , կիտիպ հէլվայը չէվիրէլիմ :

— Տէմէք քի , ուֆաղ եօլլու պիր չըլարթըմ եաբաճագսընըզ :

— Էվվէթ :

— Սիլլէրտէն պաչգա քիմէր պուլուն . նաճագ :

— Ճիւղէլէր , Պաթիսթին թաղըմը վէ

Վիչէնիկին ալայը կէլէճէքլէր :

— Օ տէսէնէ թէքմիլ ժէօն ժան ալա . յը թէճէմիւ իտէճէք , պէնիմտէ իսթէմէտիյիմ շէյ :

— Անըն իշիւն սիլլէրին տախի պերա . պերիմիզտէ օլմանըզը արզիւլէյօրում էֆէն . տիմ :

— Էնֆինըման մէռսի մատմաղէլ Քաթիկ , սիլլէրի քէնտիմէ սատըրգանէ տօսթ իտինտիղիմէ միլ տէֆալար պախթըմտան թէչէքքիւր իթմիշիմ վէ հալա իթմէքտէյիմ :

— Պէնտէնիզ տախի սիլլէր իշիւն ոյնի էֆքեարտա պուլունմուշում տուր :

— Մէռսիման ,

— Էյ շիմտի աղչամըն սաաթ գաչընա ռանտէվու վէրիւրսինիզ :

— Սլաթուրգա սաաթ 3 տէ Աննիքա տուտունուն էվինտէ պուլուշուրուզ ,

— 2օղ ալա , բառօլտօնէօռ ,

— Օ սանտութ ,

— Օ ռըվուառ միւսիւ Վէնսան ,

— Օ բլէզիւ մատմաղէլ Քաթիկ :

Պու միւքեալէմէտէն սօնրա , միւսիւ Վէնսան էվէ մատմուաղէլ Քաթիկ պիրի . պիրլէրինտէն այրըլտըլար :

Օ կիճէսի 24 քիշիտէն միւրէքքէպ պիր մէճիւս Աննիգա տուտունուն իսանէսի . նէթէճէմիւ իտիպ , պիր թաղըմը միլլէթ պահսլարըլա , պիր թաղըմը հէլվայը չէվիրմէքլէ մէշղուլ , վէ մատմաղէլլէր իլէ միւսիւլէր թաղըմը տախի պիր բանգօնուն էթրաֆընտա օթուրուպ , հէլվանըն եաբըլմասընա տէկին սկամպիլ օյնամաղա պաչա . տըլար :

— Գա՛չ քիշի օյնայաճագ Պաթիսթ ,

— Ալթը ,

— Է պագի դալանլար ,

— Եէնիլէնիլէր դալգաճագ վէ օյնամա . եանլար օյնաեաճագ :

— Բէք ալա , քի՛մ քի՛մ օյնաեաճագ :

- Միւսիւ ձիւղէ պիր :
- Ավֆ իտէրսինիզ էֆէնաիմ, պէնտէնիզ մատան զէլ էօփէն իլէ պիր ազ միւտտէթ մաֆիճէ դօնուշաճաղլմտա, իքինճի բարթիտէ մէմուռնէն օյնարլմ :
- Սիզ ալէմ, էօյլէ իսէ միւսիւ Վէնսան պիր, մատմազէլ Քաթիկ իքի, Բասկալ իւշ, Վիշէնիկ աէօրթ, Մարի պէշ, վէ պէնտէյի էտնա դուլունուղ Պաթիսթ ալթը :
- Պէն միւսիւ Վէնսան իլէ օրթադ օլմադ իսթէրիմ, զիրա կիւնաիւզտէն ունտէվումուղ վար :
- Էօյլէ շէյ օլմազ Քաթիկ, քեահաթ պրադաճաղըզ, հէր պիր շէյին նիզամը վար :
- Քա ճանըմ էյլէնմէք իչիւն նիզամ մը օլուր, թօհաֆ շէյ :
- Էօյլէ եա, նիզամըզ օյնար իսէք հիչ օյնամայալմ :
- Սլէօն տօնկ, հէր քէս քեաղըտընը շէքսին :
- Օիւ՛ եա Մարի, շու սանա նիսպէթ եինէ միւսիւ Վէնսան իլէ տիւշաիւմ ա՛ :
- Նէմէ՛ լաղըմ, պէնտէ միւսիւ Վիշէնիկէ տիւշտիւմ :
- Քեաղըտարընըզը եանընըզտաքիլէրէ կէօթէրմէյէճէքսինիզ վէ կայէթ տիգգաթլը օյնայաճադսընըզ,
- Իլք օյունտա սէօյլէշէպիլէճէյի՛զ :
- Էվվէթ. Էվվէթ :
- Բէք ալէա՛ իլք օլան օյնասըն :
- Սկամպիլին վա՛ր մը մարի :
- Պիր գաշ սայը վէրէպիլիր :
- Տիշարտան լաֆ օլմայաճադ Անթուան :
- Նէ՛ զարարը վար :
- Չարարը շու քի՛ չօդ պիլկիճ իսէն կէլ օյնայալմ :
- Բէք էյի բառթինիզի պիթիլին տէ :
- Էօյլէ իսէ բառթիմիլին պիթմէսինէ գատար սիլանս :
- Հայտէ օյնայընըզ :

- Սթ սկամպիլինի :
- Պօշլա սէն Մարի, իւսթիւմէ կէլլիւյօր :
- Աման միւսիւ Վէնսան, իքիլիմի եէտիրմէյէսին հա՛ :
- Պօրդմա պիթոււմ, սէն սկամպիլինի վէր :
- Միւսիւ Վէնսան, մատմազէլ Քաթիլէ սկամպիլ վէրաիրմէ սօղրա, բիւշման օլուրսըն :
- Անթուան՛, դա՛շ տէֆա թէքրարլա եաճաղըղ տըշարտան գարըշմայըն տէյու, գըրսանա՛ պադայըմշու պէյդօղունու Քաթիկ :
- Պէնտէ պէյգօզ եօդ, իքիլի վար :
- Նասը՛լ, պէյգօզ սէնտէ տէյիլ՛ քի :
- Գօզ օլարադ իքիլիտէն պաշկա քեաաղըտըմ եօդ :
- Մատամ քի պէյգօզ սէնտէ տէյիլ, նիչիւն պիր դաշ տէֆալար պէյգօզ իշմարը վէրիյօրսըն :
- Բառտօն տիլէրիմ միւսիւ Վէնսան, կէօղիւմ ալըշմըշտա
- Էօյլէ իսէ զարար եօդ էֆէնաիմ, սաննֆէրիէն :
- Քա Մարի՛, շէյլէրին Անթուանը պուբազար էվլէնէճէք մի իմիշ :
- Աման գըզգարտաշ, պարիթ օլտուն օնունտա էվլէնմէսի, պէն քէնաիմի պիլլէլի հէր բազար էվլէնմէյէ գալըղըեօր ամմա, իքի ուճու պիր եէրէ կէթիլէմէյօր :
- Մարի կէնէ պաշլամաեալըմ օյուն վազթը մէֆումսուղ լաֆլարա տալմաղա :
- Նիչին մէֆումսուղ օլաճադ էֆէնտիւմ, սիլլէր իչիւն էօյլէ իսէ տէ, պիլլէր իչիւն բէք մուհիւմ պիր մատտէ տիր :
- Էօյլէ օլտուն, ամմա, օյուն վազթը պաշկա լադրաղ օլմազ :
- Թօհաֆ շէյ, դօլէթ տէ՛ միլիզ, հէմ օյնարըզ հէմ էյլէնիրիզ :

— Մատմուաղէլ Մարիյէ հէմէֆքեա-
րում :

— Մէրսիլէրիմ միւսիւ Աիչէնիկ :

— Իքի դարբուզ պիր դօլթուգասարզ-
մաղ , աղնաարն մը Մարի , եա օյնամալը
վէ եա գօնուշմալը : պագ դարուա օլուեօ-
րուզ , գըր պագալըմ շու թահլը գօղունու :

— Աէնտէ թահլը օլմատըգտան պաշ-
կա , գօղուն բէնկինտէ քեահաստ պիլէ եօգ :

— Էյ նիչուն չէնէնի սալլատըյօրսըն :

— Թօհաֆ շէյ , գօնուշտուղում վաղըթ
էլպէթտէ չէնէմ սալլանտճագ :

— Շու սէքիլլիյի կէչէպիլիւրսին Պա-
թիսթ :

— Խայըր , պիր աչաղա

— Պարօւտ :

— Աէօրտիւն մի շիմտի Մարի , սիգէ
տալտըղըմտան հիսապը շաշըրըպ դարուա
օլտուգ :

— Հա' , հա' , հա' , սէն դօմանտանըղ ի-
տէմէյօրսուն տա , պիգի սէպէպ թութու-
եօրսուն :

— Գարուտու պաղլաեաճաղըղ :

— Քիմէ' :

— Գօմանտան միւսիւ Պաթիսթէ :

— Խայըր էֆէնտիմ սէպէպիմ , սէպէ-
պի Մարի տիր , ծնա պաղլայըն :

— Խայըր խայըր , սանա պաղլայաճա-
ղըղ քի , պիր տահա չօգ պիլիլիմ տէյու-
պէօյիւք սէօյլէմէյէսին :

— Պալլաթմամ :

— Պաղլաեաճաղըղ :

— Օլմաղ էվլէլինտէն մուգավէլէմիղ
եօգ :

— Պաղլարըղ պաղլաեամասընըղ տէ-
յուպ ուֆագ եօլլու պիր խըր չըգարտըղլա-
ընտան վալտէլէրի քեաղըտը գալըրըպ
պիր աղ վաղըթտա սէօհպէթ իլէ էյլէնմէ-
կէ էմը իթտիլէր :

— Աէօրտիւն մի Մարի , իշթէ շիմտի
րահաթ գօնուշապիլէճէքսին :

— Մէրսիլէրիմ , դարտաչ քեաղըտ օյ-
նամագտան նէ' տուեար ինսան , օյունպաղ
մը օլաճաղըմ , Փագաթ պիր իքի չիֆթ լա-
ղըրտը էտիպ օլմուշարը վէ օլաճաղլարը
իչիտիպ , հէմ էյլէնիլիլ հէմ պէլքիտէ
պիր մէնֆաթընը տա կէօրիւրիւղ :

— Պաւլօ' մատմաղէլ Մարի , շու պի-
լիւրսին քի , եիւրէյիմտէն սէօյլէտին :

— Էօյլէ տէյիլ մի եա էֆէնտիմ , Փիղ-
ըիմտէն կէչիրաիլիմ պիր շէյի սանֆասօն
սէօյլէմէլիլիմ քի , րահաթ օլայըմ :

— Միւսիւ ճիւզէ , աճապա Օննիկ պու-
աղչամ նէրէյէ կիթտի . խըեանէթ էվլատ
պուրաեա կէլմէտի . քիմ պիլիլի հանկը' պա-
լօղտա էյլէնիյօր :

— Պրագ Ալլահընը սէվէրսէն Էօժէն ,
նէ' աղնամըշարըղ շու ղէվզէկ Օննիկտէն
պիլմէմ . հէր նէրէյէ կիտեր իսէք , Օննիկի
արաեօրսընըղ , պարէ պիր կիւղէլ օլտա :

— Եօգ օ գատար կիւղէլ տէյիլ ամմա,
տանս իչիւն կաող պիր թանէճիքտիր ,

— Է տօղրուսն :

— Է արթըգ ավֆ իտէրսինիկ ճիւզէ ,
քէք միւքէմմէլ սուրէթտէ կուստօլու օյ-
նար էօյլէ տէյիլ' մի քաթիկ :

— Աէնիմ իչիւն միւսիւ Աէնսան տա-
հա էյի օյնար :

— Եօգ , պէնտէնիկ միւսիւ վէնսանըն
օյնամաթընա պէկէնմէմէլիկ իթմէեօրըմ ,
հա'չա , անճաղ ծննիկին նասըլ օյնամաթընը
սիւալ իտէեօրըմ :

— Էհ , շէօյլէ պիր , ֆէնա տէյիլ :

— Պանա սօրաճագ օլուրսանըղ , պէն-
տէնիկ պաթիսթ գուլունուղ հէփսինտէն
ալա ֆիկուրալար պիլիլիմ :

— Հանկըճաղը պիլաիլին ֆիկուրա-
լար :

— Օյնար իսէք , կէօրիւրսինիկ :

— Է' հատէյին օյնաեալըմ :

— Օյնաեալըմ , անկաթէ , վիղավի :

— Փագաթ միւսիւ պաթիսթ , արմօնիկ-

սիզ օյնածամամ :

— Բէք ալա, մանուկ ախպարը դար- շիքիւնքին էվինէ եօլլայըպ, քէօրիւկիւ ար- մօնիյի կէթիրտիրիւրիւմ ամմա, մատմուազէլ Էօթէնի տախի հիւմէթ իտէ՞ր մի չարմազա :

— Մանուկ, սիզէր արմօնիյի կէթիր- տին, չարմազ իչիւն տիւչիւնմէյին, պէճէրէ պիւտիղիւմ գատար զուրուրում :

— Էնֆինըման մէռսի :

— Օօ՛ մանուկ ախպար, եօգարը կէլ :

— Ինչէ ան աղա :

— Հատէ դարըքիւնքին էվինէ կիթ պէնտէն սէլամ էյլէ, քէօրիւկիւ արմօնիյի վէրսինէր :

— Բաք կիւղէլ :

— Հէլլաննն օլմասը եագլայըբօր, չա- վուք կէլմէլիքի պարի աֆիյէթ իթմէտէն էվվէլ գատրիլիմիղի դուսուր քէսիք պրադ- մանայըմ :

— Մանուկ ախպար երնէ «Բաք կիւղէլ» ճէվապընը թէքրարլայուպ գարըքի խանէ յէ կիթտի :

— Մուշու պաթիս աղան պարիէվ ա- րա էլմօն տուտուին, վէ ասաց քի քէօրիւկը տուէք :

Խանէնին դատընը էլմօն տուտու բա- ռամալարընա էմր իտուպ մաթպախըն քէօ- րիւկինի Մանուկ ախպարիս թէսիւմ իթտի :

Մանուկ ախպար էվէ տէօնիւպ հէլլա իչիւն աթէշ էքսիլիշ զաննը իլէ օճազա տէօրթ քիւրէկ քէօմիւր տօլտօրտու վէ կէ- թիրտիղի քէօրիւկի աճէլէթէն իւֆիլմէզէ պաշլատը :

Մատմուազէլլէր վէ միւսիւլէր իսէ, պօշ պօշ վազըթ կէչիրմէմէք իչիւն Մանուկուն կէլմէսինէ գատար գատրիլի աղըղ իլէ սէօյ- լէյիպ օյնամազա դարար զիրմիլլէր իտի :

Անճագ գատրիլին իւշ տէօրթ Բառ- թիսինի պիթիրիպ վէ սէսլէրի սէօնմէք տէ- րէճէսինտ օլուպ հարա Մանուկ ախպարըն կէլմէմէսինտէն հիտտէթլէնէրէք, օնունու ոթօրէր իթտիլէր :

Միւսիւ պաթիսթ այդըռը սօյ հըրսլա- նարագ վէ աեաղլարընը եէրէ վուրարագ «Մանուկ ախպար» տէյու պաշլատը պա- ղըրմազա :

— Ահա եղաւ, աղա՛, օլտի, օլտի, քիչ մնաց :

— Քէօրիւյի կէթիրտին՞ մի :

— Էվվէթ :

— Եօգարը կէթիրտէնէ՞ :

— Բաք կիւղէլ, տէյէրէք քէօրիւկի եօգարը կէթիրտի :

Միւսիւ պաթիսթ աթէշ քէօրիւկի- նի Մանուկուն էլինտէն ալըպ «պէ հէյ հէօ- տիւկ ատամ, սէն նէ՞ վագըթ պէօյլէ ֆալ- ցօլար իճրա իթմէտէն վազ կէչէ ճէքսին» տէյուպ քէօրիւկի աշճընըն պաշընա դուվ- վէթլիճէ էնտիրի : Մանուկ ախպարըն ար- եանը շիչէրէք զիրա պիր դաշ աեֆալար տախի միւսիւ պաթիսթին պու եօլտա հա- րաքէթլինի տէր խաթըր իթտի, գարըլըդ օ- լարագ միւսիւ պաթիսթին սազ օմուղունա ճան դուվվէթիլլէ էօյլէ պիր եումրուդ ե- թիլաիրիք քի, միւսիւ պաթիսթ եարըմ սա- աթ գատար երինտէն դըմըլտանմազ օլըր :

Խանէտէ պուլունանլարըն քետֆիէսի մէրդումուն հալինտէն հիտտէթլէնէրէք Մա- նուկ ախպարըն իւտիւնէ հիւճօ իտէրլէր : Եումրուղունու ինտիրէն պիր քէօշէյէ գա- չար ըտը Մանուկ ախպարտան նշանը պրա- գաճագ սօյ գարըլըդ եումրուղու եմէմէք իչիւն :

Նիհայէթ եարըմ սաաթ գատար իչպու գավկա տէվամ իթտիկտէն սօնկրա եթիշէն դօմշուլարըն սայ վէ զայրէթիլլէ Մանուկ ախպարը թաթլըեա պաղլաեղոյ, օտաարնա կէօթիւրիւպ օրթալըգ բահաթլանըր :

— Էյ հէլլա նասըլ օլտու :

— Սըթըգ հէլվայը աֆիյէթ իթմէյէ քիմնտէ իչտահ գալմատըրընտան ճիւմլէսի խանէլէրինէ տէօնտիլլէր :



Ե Ր Գ

Ո Ր Կ Ր Ա Մ Ո Ա Ն Ց

Մեր էֆէնտին հրաման ըրաւ
 Սեղանը շուտ մը լեցուեցաւ
 Ամենուս աչքը բացուեցաւ
 Զի հէլվային թապախն եկաւ,
 Եկէք խմենք ազնիւ օղին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Օն ուրեմն ո՛ր որկրամուք
 Ուտենք լոխմաներ փառաւոր
 Օղջոյն գաւաթ լեցնել սուր
 Թափուք կէօքսիւն պատրաստել սուր:
 Եկէք խմենք ազնիւ օղին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Տեսէք ծերը պատրաստուէր
 Ֆիշնէ թիբիթին աչք է տնկէր
 Սուճուխ բանիր թուրջի չուտեր
 Զի բերնին ակուաները թափեր:
 Անոր տեղը խմենք օղին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Սա բախլավան ի՛նչ աղւոր է
 Մէտէս կուղէ անկէց ուտէ
 Բայց երբ սիւտլաճը կը տեսնէ
 Խեղճը գլխէն կը թռցնէ:
 Անշուշտ պէտք է խմենք օղին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Մասաիգան միտէս բացաւ
 Շէհրիյէին չորպան եկաւ
 Թըգալը ձեռք առնելով
 Ֆըռթ ֆըռթ խմել սկսուեցաւ:
 Վերջին անգամ խմենք օղին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Ողորմած բաշան խաշլաման
 Մարդուս անունդ ասոնք կուտան
 Ասդին թող գայ սա սալաթան
 Որ կերածնիս համով ըլլան:
 Եկէք խմենք ազնիւ գինին
 Ողջոյն տալով 'ի Ֆըչիին:

Ո՛ր սկրամուք, երանիցեմք
 Խըղարթմային ոսկորը կըծեմք
 Թապախին տակը սկըթելով
 Թաս քէպապին աչք կը տնկենք,
 Եկէք խմենք և՛ն, և՛ն:

Գիրուկ հաւը տապկուելով
 Հաւկիթ ապուխտ ցաեաղիով
 Քաշէ՛ քէպապը բիեաղով
 Լաւ մը մարսենք թուրջիներով:
 Եկէք խմենք և՛ն, և՛ն:

Օրհնեսցուք ըզքիւլպասաթի
 Ի՛նչ ալ աղւոր համով կուտուի
 Բըռասալըն սիրտ խառնուի
 Լահանալըն կէրըժկաթի:
 Եկէք խմենք և՛ն:

Իրիլի ուֆագըլը պամեալըն
 Սըք յիշեսցուք զչալլամըն
 Բաթաթէզով խըղարթմալըն
 Յեա այնոցիկ նոհուտ եահնըն,
 Եկէք խմենք և՛ն:

Որկրամուքս խօսք մէկ ըրինք
 Հափուճով միս բանտարկեցինք:
 Սպաննախըն հապը կըլլեց
 Քէրէվիզլին պարիթ ըրինք:
 Եկէք խմենք . . .

Միտեա իչին թավա ըրիր
 Սկմուճրիին տօլման դրիր,
 Մաղտանուս տօլմասին զայրացեր
 Սօղանըն ալ կրակ կտրեր:
 Ամենը մէկ կռիւ ըրեր
 Գինին գացեր խաղաղցուցեր
 Բռասաին ապտակ գարկեր
 Խնձորով միսն յառաջ քչեր:
 Եկէք խմենք . . .

Օսպէ չորպան պաթալ եղաւ
 Պէօհրիւճէյին անունը մնաց
 Քարարիին քէօքը չորցաւ
 Բողիկին վուճուտը վերցաւ:
 Ահա կուգայ կոր բիւլվը
 Պատրաստեսցուք թքալները
 Շուտ փոխեսցուք թապախները:

Ձի սիտի դայ սոււխները :
 Գինին վերնայ տեղը դրուի
 Վաղը գիշեր դարձեալ խմուի :
)(ՈՄՆ)(

Ողջն քեզ բլլավզերտէ
 Երկրամուր քեզ կըսպասէ
 Շեքեր վրագ լալ ցանուեր է
 Ու մեր իշտահը բացուեր է :
)(ԱՅԼ ՈՄՆ)(

Կիւլտույին վրան իջեր
 Էլմասիչէն դողդղացեր
 Խայտի խօշաֆին ուռեցեր
 Խաթայիֆը շատ կարմրեր :
)(ԱՅԼ ՈՄՆ)(

Սախըղի պէս թավուք կէօքսիւն
 Հեանէ էքմէք խաթայիֆին
 Եղբայրը սարայ լոխմասի
 Նինէն է արմուտ խօշաֆի :
)(ԽՈՒՄԻՆ)(

Գիտէք, մոռցանք ըզճուճուուն
 Հեան է թահընը բուսաւըն
 Խուզիին մագուր չըտէնըն
 Կը բանայ մեր իշտահներն :
 Առաքումդ բարի լինի
 Տաքուկ տաքուկ ո՛ր էքչիլի :
 Սոււխին հեա աղւոր կուտուի
 Եաղը իշկէմպէ չօրպասի :
)(ՅՈՐԴՈՐԱԿ)(

Ո՛ր կըրամուր
 Յաւերթ կեցցէմք
 Սեղաննիս միշտ
 Այսպէս գանեմք,
 Միաբերան
 Պէտք է գոչեմք
 « Իշտահներնուս
 խերը տեսեմք » :

ԳԼԹԸՆԻՉՄ

Հօճա Խուսթօ ազշամլարը երբէն էվէ
 կիթմէղ իտին նէ՛ վար պիր սէպէպ վարճը :

- Եօդ պիռ սէյ եօդ :
- Սճապա էվտէ խասթանըղ մը վար :
- Եօդ ծանիմ իստէ պասկայ . . .
- Սլլահը սէն մէրադ իտէեօրըմ սէօյլէ :
- Գառտասիմ սէն յօդ խուսթիեան
 պիռ ատամսին, սէնտէն սաքլամազ պէն,
 պիղիմ քառի պու հաֆթա յօք քօռ քառ :

— Նի՛չին :
 — Պիլմէսին իստէ սիզէ այիօզ Սէրքիս
 տէյիլ :
 — Էյ նէ օլուր սուրը Սէրդիս օլմայըլան :

— Ծանիմ աֆ էտէուսին Յակոբժան աղա
 կիւծէնմէ պու սէօյլէյէծէք լաքիւտիմտան :
 ցիւնքի պիղիմ քառի իսիթմիս քի սիզին
 էւմէնիտէն պու Սէաքիս պիղտէն պու հաֆթա
 պիռ քիզ ալմիս դացմիս, իստէ յօք քօռ
 քառ քի պիղիմ պէօյիւք քիզ պիր առմէնսօ
 կէծէ ալմասին դացմասին իստէ ադասմլա
 աի երբէն կիտէծէյիմ պու հաֆթայ :

— Հա՛ հա՛ Սինեօր Խրիսթօյ քօրքմա
 ա քառտալըմ օ էսկի վագըթտա տէյիլիզ,
 շիմտի պիր երբէք եալընըզ քաչամաք իս
 տէեօրտա քաչամաեօր, նէրտէ գալտըքի է
 լին գարըսը իլէ գաչաճաք :

* * *
 — Յովհաննէս էֆէնտի նէ՛ սիւքիւթ
 հալտէսին պէօյլէ :

— Սօրմա միւսիւ չօք մէրաքտայըմ
 իշիտմէտին մի ալօգաթլարա եէնի պիր նի
 դամ չըգտը :

— Էվէթ իշիթտիմ քի ալօքաթլար ի
 շինտէ թօի աթմըշ օլան ատամ օլմաեա
 ճազ ըմըշ :

— Եիմտի նէ՛ եաքաճաղըմ պիլմէմ քի :
 — Նէ եաքաճաղսըն ադուղուճ, Սլլա
 հա շիւքիւր էվլիսին պիր բաքաղ օլվէսէլան :

ՄԵԾ ԾԱՆՈՒՑՈՒՄ

Միքայել աղա եաղճրեան վարպետ փո-
րագրելը պատիւ ունի ծանուցանել արգոյ
հասարակութեան որ ամեն էերայ պաակեր-
ներ կը վորագրէ թէ դրքերու վրայ և թէ
լրագրայ համար խիստ արժան գնով:

Ուղղը կրնա դիմել Պապը Ալեկին դիմա-
ցը Հաճի Պէյլին տպարանը:

Ի Լ Ա Ն

Պալատ Թօգմադ Գուրուն ճատտէօին-
տէ եէնի քիւշատ օյան 34 նօմէրօ իլէ մու-
րագրամ. տիւրօմաթիք Շնորհք, վէ Պետ-
րոսեան Գրիգոր էֆէնտիլէրին էճղախանէ-
սինաէ, պէհէր բաղար իրթէսի, վէ ճուճաա
կիւնլէրի, Տօքթօր Մեւքօն էֆէնտի Փա-
փաղեան սահաթ 6—8 է դատար կէլէն
հաստալարը մէճճանէն պաքաճաղընը, վէ
մէղքիւր էճղախանէտէ պուլունան հէր նէ-
վի էվրօքա մալլէրի, վէ սայիր թիւրիւ հէր
պիր հաստալըզա աէվամ իտիճի էճղալար,
ռէչէթա մուճիպլինճէ, կէրէք թաղէ վէ կէ-
րէք էհվէն Ֆիյաթլէ եաբըլաճաղը իլան օ-
ունուր:

Պու աէֆա Բանկալթիտէ իճաաիյէ սօ-
գաղընտա միւճէտտէտէն քիւշատ օլունան
43 նուճէրօլու . . Փ. աէմճի էճղահանէսին-
տէ հէր նէվ վէ թաղէ էճղա պուլունուպ
Ֆիյեաթլարը տախի էհվէն օլուպ միւրաճաաթ
խտէն միւլթարիլէր հէր վէճէ իլէ խօշնութ
օյաճաղընտան պաշկայ մուգատտէմ Բարիզ
մէքթէպլինտէ աօկտօրլուք լաղօթալըք վէ
ճէրահլըք թահսիլի իլէ մէշղուլ օլմուշ վէ
պուֆէնլէրտէ քէսալի մէհարէթ իթմիշ օլան

աօկտօր, վ. Օրմանեան հաֆտաաա իքի տէ-
ֆայ եանի բաղար էրթէտիլէ-ճուճաա կիւն-
լէրի էօյլէնտէն ախշամա գատար էճղահանէ-
յի մէղքիւրտէ պուլունուպ հէր նէվ հաստա-
լըզարա հայրաթ պագաճաղը վէ շօճուգ-
լար իշին տայըմա թաղէ աշք օլուպ իճապը
հալինտէ աշ իտէճէյի վէ անտան գաթը նա-
զար հէր հանկը աօկտօր մէղքիւր էճղահա-
նէտէն իտիլէճէյի արանըլըրսա պուլտուրու-
լաճաղը վէ պունլարտան մաատա կէճէ զու-
հուրաթը իշիւն տախի մախսուսէն պիր նէօ-
պէթճի տայըմա պուլունուպ քէմալի տի-
գաթլէ վաղիֆէսիի իճրա էտէճէյի մալիւ-
միւ ամմէ օլմագ իշիւն իլանը մախսուսէյի
իպթիտար դըլընաը:

ՏՕՔԹԷՕՐԻ ՕՐՄԱՆԵԱՆ

Տօքթօր Օրմանեան եղբարք իրենց բը-
ճակութիւնը Բերայ Ս. Յովհան Ոսկերերա-
նի դիմաց Ըթըր փողոց թիւ 1 աունը փո-
խադրելով, հետեւեալ օրերը ներկայ պիտի
գանուին, տեսակ տեսակ հիւանդ դարմա-
նելու:

Տօքթօր Վիլէն Օրմանեան երկուշաբ-
թի և հինգշաբթի օրերը ժամը 6—8 չո-
րեքշաբթի օրը դարճեալ նոյն ժամը ճրի պիտի
ընդունի:

Տօքթօր Կոմիտաս Օրմանեան երեք-
շաբթի և ուրբաթ օրեր, առաւօտեան ժա-
մը 12—3. իսկ շաբաթ օրերը յիշեալ առեւ
ճրի պիտի դարմանէ աղքատաց:

ԱՐՏՕՆԱՏԷՐ ԵՒ ԽՄԲԱԳԻՐ
ԱՆՏՕՆ Յ. ՍԱԳԱՅԵԱՆ

Տպագրութիւն Ղալաթիա Բերշէմպէ-Բաղար Իփսի
Խանի դիմաց Սամուռ-Փողոց Թիւ 8